



VEKÂLETNAME BAŞVURUSU

Başvuru Yöntemi:

Başkonsolosluğumuza gelmeden önce www.konsolosluk.gov.tr bağlantısından işlem yaptıracak **her vatandaşımızın ayrı ayrı randevu alması** gerekmektedir. Başvuru **şahsen** yapılmaktadır.

Başvuru Sırasında Gerekli Evraklar:

1. Başvuru formu (Bu belgenin ekinde sunulmaktadır.)
2. Başvuru sahibinin T.C. kimlik, geçerli pasaportu veya mavi kartı (12.04.2013 sonrası verilen yeni mavi kart olması gerekmektedir.)
3. Vekilin adı, soyadı ve T.C. kimlik numarası, doğum tarihi (gün, ay, yıl olarak) ve Vekil avukat ise bağlı olduğu baro ismi, baro sicil numarası, adresi ve yine doğum tarihi (gün, ay, yıl olarak).
4. Başkonsolosluğumuzda tapu işlemleri, boşanma ve araç alım-satımı konularında düzenlenecek vekâletnameler için 2 adet ve birbirinin aynı vesikalık fotoğraf (Fotoğraf biyometrik olmak zorunda değildir, Başkonsolosluğumuzda fotoğraf çekilmemektedir.)
5. T.C. hudutları dahilinde kurulu şirketin yetkilisi olarak vekaletname vermek için imza sirkülerinin aslı veya imza yetkisini gösteren Türkiye Ticaret Sicil Gazetesi kopyası
6. Verilecek vekaletnamenin örneği mevcut ise, işlemden önce kopyalanabilir bir formatta (WORD, PDF,vb.) e-mail ile gönderilmesi veya verildiği noterlik, verildiği tarih ve yevmiye numarasının bildirilmesi gerekmektedir. (Elle yazılmış veya fotoğraf formatında olan örneklerle işlem yapılamamaktadır.)

Harç Bedeli:

Vekâletname harçları konu ve sayfa adedine göre değişmektedir.

1 sf. Vekâletname : 27,57 \$ (İlave her sayfa için 14,20 \$ Değerli kâğıt bedeli alınır.)

1 sf. Düzenleme Vekâletname: 40,94 \$ (İlave her sayfa için 14,20 \$ Değerli kâğıt bedeli alınır.)

Vekaletnamenin Vekile Ulaştırılması:

Vekaletname posta ile ya da elden vekile ulaştırılabilir.

Ya da vekaletname üzerinde yer alan kare kodun fotoğrafını vekile gönderip, vekaletnamenin sureti (aslı gibi/örneği) Türkiye'deki herhangi bir noterden harç ödemek kaydıyla alınabilir.

Azilname: Vekaletin sona erdirilmesi amacıyla düzenlenen azilname için, azilname düzenlettirecek kişinin T.C. Kimlik Kartı, iptal edilecek vekaletin düzenlendiği noterliğin adı, tarihi ve numarasına ilişkin bilgiler ile azledilecek kişinin T.C. Kimlik Numarası, kimlik bilgileri ve açık adresine ihtiyaç vardır.

Önemli Not:

- Vekâletnameler düzenlendiği andan itibaren **süre** sınırı istenmezse süresiz olarak geçerlidir. Vekaletnamenin süreli olarak düzenletilmek istenmesi halinde işlemin başında bu talebin konsolosluk görevlisine bildirilmesi gerekmektedir. Süreli veya süresiz vekaletnamede işlem harcı değişmemektedir.
- Vekil, vekalet düzenlendikten sonraki ilk ya da ikinci iş günü Türkiye'deki tüm noterliklerden vekâletnamenin örneğini/suretinin talep edebilir. Ancak, vekilin **noterden örnek alma yetkisinin** vekâletnamede yer alması yönündeki talebin işlemin başında konsolosluk görevlisine bildirilmesi gerekmektedir.
- Alım-satım konulu vekâletnamelerde, vekil (vekâlet verilen kişi) ile alıcı/satıcı aynı kişi olamamaktadır.
- ABD Noterinde onaylattığınız vekaletname/feragatname/muvafakatname v.b. için imza/mühür onayı Başkonsolosluğumuzca yapılmamaktadır. Söz konusu belgeler, sırasıyla **“Notary Public”, “County Clerk” ve “Apostille”** onayı alındıktan sonra doğrudan ülkemiz makamlarına sunulabilmektedir. Bazı eyaletlerde **Apostille** onayı almak için **County Clerk** onayı aranmamaktadır.

“Apostille” onayı görev bölgemizde bulunan Güney Dakota, Illinois, Indiana, Iowa, Kansas, Kentucky, Kuzey Dakota, Michigan, Minnesota, Missouri, Nebraska, Ohio, Wisconsin eyaletlerinin **“Secretary of State”** birimlerinden alınmaktadır.

Yabancı Uyruklu Şahısların Vekaletname İşlemleri:

Türkiye Cumhuriyeti vatandaşlığı bulunmayan ve Türkçe bilmeyen yabancı şahısların her türlü vekaletname işlemleri yeminli tercüman ile birlikte yapılmaktadır.

Bu yüzden yabancı uyruklu olup Türkçe bilmeyen yabancı uyruklu kişilerin Başkonsolosluğumuza gelmeden önce yeminli tercüman ile irtibata geçmeleri gerekmektedir.

Başkonsolosluğumuzda vekaletname düzenlettirmek istiyor ise <https://www.konsolosluk.gov.tr/TranslatorSearch/Index> internet sitesinde detaylı bilgileri yer alan Başkonsolosluğumuz yeminli tercümanlarından birisi şahıs adına <https://www.konsolosluk.gov.tr/Appointment/AppointmentList> internet sitesinden randevu alması ve randevu gününde tercüman ve geçerli pasaportu ile Başkonsolosluğumuza başvurması

Not: Tercüman için bilgiye ihtiyaç olması halinde, consulate.chicago@mfa.gov.tr Yabancı

Noterliklerde Düzenlenmiş Olan Vekaletnamelerin Geçerliliği:

Bilindiği üzere yabancı makamlar önünde düzenlenen vekaletnameler, sözkonusu ülke yetkili makamlarınca Apostil şerhi tatbik edilmesi gerekmektedir.

Vatandaşımız olmayan şahıslar tapu işlemleri haricinde vekaletname işlemleri için yerel makamlara yönlendirilmektedirler.

Yapacakları işlem için izlemeleri gereken bilgiler:

How To Obtain A Power Of Attorney (POA) For Non-Turkish Citizens:

Please take the steps below:

- 1) Draft your power of attorney according to the U.S. regulations in English.
- 2) Affix a passport size photo on top of the left-hand side of the page.
- 3) Add a copy of the first page of your valid passport as an attachment.
- 4) Go to any notary public in your County - Sign your document in front of the Notary Public
- Have your signature notarized. - Have your photo and copy of the passport notarized.
- 5) After you complete the notarizations, have that Notary Public authenticated by the County Clerk.
- 6) After all, you must get an Apostille from the State's Department of State.
- 7) Your power of attorney needs to be translated in Turkish and be presented along with the original POA that has the Apostille. If you have it translated in the U.S., the translation has to have an Apostille, too, after being notarized and authenticated by the County Clerk. However, if you have it translated in Turkey by a sworn translator (yeminli tercüman), having the translation notarized by a Turkish notary will be enough validation along with the original POA that has Apostille. !!! Once you get an Apostille, Consulate's legalization is not required according to the Hague Convention [Lahey Anlaşması]. You can send your POA to Turkey directly after completing the steps. !!!

Türkiye ve ABD "Yabancı Resmî Belgelerin Onaylanmasına İlişkin 5 Ekim 1961 Tarihli Lahey Sözleşmesi"ne taraftırlar. Bu sözleşmenin 5. maddesine göre, ABD'nde "Secretary of State"ler "apostille" olarak adlandırılan onay şerhini vermek üzere yetkili kılınmışlardır.

In accordance with Article 5 of the 1961 Hague "Convention Abolishing the Requirement of Legalization for Foreign Public Documents," to which both the Turkish Republic and the United States are parties, Secretaries of State are competent to issue a certificate of legalization called an "Apostille."

- Power of attorney will be valid without any time restrictions unless otherwise is stated on the document.
- Having both original POA and its translation Apostilled, you must mail them both to the agent using a trackable delivery method.